



Paid Candidate Statements / Declaraciones Pagadas de los Candidatos

Statements are prepared by the candidate and are printed at the expense of the candidate unless otherwise determined by the governing body. Each candidate's statement is printed exactly as submitted by the candidate, including errors. A full list of candidates appears on the Sample Ballot, minus any qualified write-in candidates.

Las declaraciones son preparadas por el candidato y se imprimen a expensas del candidato, a menos que el órgano rector determine lo contrario. La declaración de cada candidato se imprime exactamente como la presentó el candidato, incluidos los errores. Una lista completa de candidatos aparece en la Boleta de Muestra, menos cualquier candidato calificado por escrito.

City of Sonoma – City Council	Ciudad de Sonoma – Concejo de la Ciudad
<p>MICHAEL J NUGENT Occupation: Self Employed – Business Owner</p> <p>I seek this office on the basis of my love and concern for our city of Sonoma and my sincere desire to serve the people of Sonoma.</p> <p>For over forty years my wife and I have raised our children here. Like so many other parents our life progressed from soccer to Little League to high school sports. We know the sense of freedom that our children enjoyed roaming the Plaza on Farmer's Market evenings, enjoying a Vintage Festival weekend, or riding on our antique tractors in the 4th of July parades.</p> <p>I know the difficult side of governing. As your elected Hospital Director (1992-2008) and a Director of the Community Health Center, it could not have been more serious.</p> <p>With over forty years in the financial services industry serving the international coffee trade, I am a successful business owner.</p> <p>I am a positive person, a problem solver, not an ideologue. I seek the middle ground and collaboration. My passion is to get things done.</p> <p>I will serve my full term and will work to restore stability and confidence on our all-important governing body. Thank you.</p>	<p>MICHAEL J NUGENT Occupación: Trabajador Independiente – Propietario de Negocio</p> <p>Quiero este cargo por el amor y preocupación que siento por la ciudad de Sonoma y mi deseo sincero de servir a sus habitantes de Sonoma.</p> <p>Desde hace más de cuarenta años, mi esposa y yo criamos a nuestros hijos aquí. Como tantos otros padres, nuestras vidas transcurrieron desde la liga de fútbol soccer a las Pequeñas Ligas, a los deportes de escuela secundaria. Conocemos la sensación de libertad que gozaron nuestros hijos en las noches en la Plaza del Mercado de Productos Agrícolas, los fines de semana del Vintage Festival, o al viajar en tractores antiguos durante los desfiles del 4 de julio.</p> <p>Conozco el lado difícil de gobernar. Desempeñé con la mayor seriedad mis cargos de Director electo del Hospital (1992-2008) y Director del Centro Comunitario de Salud.</p> <p>Llevo más de cuarenta años en la industria de servicios financieros dentro del comercio internacional de café y soy un exitoso propietario de negocio.</p> <p>Soy una persona positiva, resuelvo problemas y no soy un ideólogo. Busco encontrar los puntos medios y la colaboración. Mi pasión es concretar las cosas.</p> <p>Desempeñaré el cargo durante el plazo completo y trabajaré para devolver la estabilidad y la confianza a nuestro importante ente gubernamental. Gracias.</p>
<p style="text-align: center;">City of Sonoma – City Council</p> <p>PATRICIA FARRAR-RIVAS Age: 68 Occupation: Sustainable Investment Consultant</p> <p>I'd be honored to be one of the new City Councilmembers. My professional work and my non-profit involvement have prepared me for this important community role. Throughout my career I have directed resources into sustainable investments benefitting our communities and the environment. My work demonstrated that the priorities you make must be reflected in the budgets you create. The same is true of the city. Our fiscal priorities must lead to creating programs which benefit not just our visitors but our families, our workers, and our seniors.</p> <p>We must find balance and livability in our town. Workers are having a difficult time finding housing. Families are looking for recreational opportunities for their children. While we will always preserve our historic character, we cannot stop seeking new ways to serve a community with 21st century needs.</p> <p>I look forward to a Sonoma which works for everyone with balance. I look forward to a Sonoma which is welcoming to all. I look forward to a Sonoma which cares for our place on the planet. And I will work hard to make it happen.</p> <p>I'd be honored to earn your vote.</p> <p>Patricia4Sonoma@gmail.com</p>	<p style="text-align: center;">Ciudad de Sonoma – Concejo de la Ciudad</p> <p>PATRICIA FARRAR-RIVAS Edad: 68 Occupación: Consultor en Inversiones Sustentables</p> <p>Sería un honor para mí ser uno de los nuevos Concejales de la Ciudad. Mi labor profesional y mi participación en organizaciones sin fines de lucro me han preparado para este importante papel en la comunidad. Durante toda mi carrera dirigí recursos hacia inversiones sustentables que han beneficiado a nuestras comunidades y al medio ambiente. Mi trabajo demostró que las prioridades que uno establece deben verse reflejadas en los presupuestos que crea. Lo mismo sucede con la ciudad. Nuestras prioridades fiscales deben llevar a la creación de programas que no solo beneficien a nuestros visitantes, sino también a nuestras familias, nuestros trabajadores y nuestros adultos mayores.</p> <p>Debemos encontrar el equilibrio y la habitabilidad en nuestro pueblo. A los trabajadores les está costando encontrar vivienda. Las familias buscan oportunidades de recreación para sus hijos. Si bien preservaremos siempre nuestro carácter histórico, no podemos dejar de buscar nuevas formas de servir a una comunidad con necesidades del siglo 21.</p> <p>Quiero una Sonoma que trabaje por todos en forma equilibrada. Quiero una Sonoma que reciba a todos de brazos abiertos. Quiero una Sonoma que cuide de nuestro lugar en el planeta. Y trabajaré arduamente para lograrlo.</p> <p>Será un honor para mí contar con su voto.</p> <p>Patricia4Sonoma@gmail.com</p>



Paid Candidate Statements / Declaraciones Pagadas de los Candidatos

Statements are prepared by the candidate and are printed at the expense of the candidate unless otherwise determined by the governing body. Each candidate's statement is printed exactly as submitted by the candidate, including errors. A full list of candidates appears on the Sample Ballot, minus any qualified write-in candidates.

Las declaraciones son preparadas por el candidato y se imprimen a expensas del candidato, a menos que el órgano rector determine lo contrario. La declaración de cada candidato se imprime exactamente como la presentó el candidato, incluidos los errores. Una lista completa de candidatos aparece en la Boleta de Muestra, menos cualquier candidato calificado por escrito.

City of Sonoma – City Council	Ciudad de Sonoma – Concejo de la Ciudad
<p style="margin: 0;">RON WELLANDER Age: 67 Occupation: Landscape Architect</p> <p>As a resident of Sonoma for over 32 years, I have a passionate interest in retaining the qualities of this small historic town valued by many. The privilege of raising my family in Sonoma motivates me to give back to the community. My civic experience includes serving on both the Design Review Commission, and the Planning Commission, currently as chairman. These opportunities have provided me significant insight and knowledge on the issues, concerns, resolutions that arise in Sonoma and how the process works.</p> <p>My formal education includes undergraduate degrees in history and a second, in landscape architecture. The former has nurtured an appreciation for Sonoma's history. The latter awarded from Cal Poly, San Luis Obispo was an experience of learn by doing and problem solving, both emphases have served me well through my professional career. I believe this education and putting such into practice will serve me well on the council.</p> <p>The simple reason why I seek this elected position of city council is because I care. I care about the future of Sonoma.</p>	<p style="margin: 0;">RON WELLANDER Edad: 67 Ocupación: Arquitecto Jardines</p> <p>Como residente de Sonoma desde hace más de 32 años, tengo un interés apasionado por conservar las cualidades de este pequeño pueblo histórico que tantos valoramos. El privilegio de haber criado a mi familia en Sonoma me motiva a retribuir a la comunidad. Mi experiencia cívica incluye haber sido parte de la Comisión de Revisión de Diseño y la Comisión de Planificación, que actualmente presido. Estas oportunidades me han dado una perspectiva y conocimiento significativos sobre los problemas, inquietudes y resoluciones que surgen en Sonoma y sobre el funcionamiento del proceso.</p> <p>Mi educación formal incluye un título de licenciatura en historia y otro en arquitectura paisajista. El primero me ha hecho valorar la historia de Sonoma. El segundo, que obtuve en Cal Poly, San Luis Obispo, fue una experiencia de aprender haciendo y resolviendo problemas, y los dos énfasis me han servido mucho durante mi carrera profesional. Creo que esta educación y su puesta en práctica me serán de gran utilidad en el concejo.</p> <p>La sencilla razón por la que quiero ocupar un cargo electivo en el concejo de la ciudad es que me importa. Me importa el futuro de Sonoma.</p>
<p style="text-align: center; margin: 0;">City of Sonoma – City Council</p> <p style="margin: 0;">JOHN GURNEY Age: 67 Occupation: Retired Police Chief</p> <p>As a Sonoma community member for 29 years and a new city resident, I look forward to bringing fresh objective and visionary leadership to the council. We continue to be faced with housing, traffic, environmental and stable city leadership challenges. The business community is struggling. There is no silver bullet, but together we can develop strategies to enhance the quality of life for all residents with collaborative and sustainable public policy.</p> <p>With a Master's Degree in Public Administration, 29 years in Public Safety, 12 years in private industry and 4 years in the not for profit sector, I have direct and successful experience in leadership, organizational development, building teams, risk, crisis and financial management, emergency preparedness, disaster recovery and strategic planning.</p> <p>With our collective skills and your support we can build a better Sonoma. I look forward to continuing my long-standing public service to the community. Working with the City Leadership Team, we can enhance the customer experience so we can all enjoy the quality of life Sonoma can provide.</p> <p>I am grateful for your vote.</p> <p>/s/ John Gurney</p>	<p style="text-align: center; margin: 0;">Ciudad de Sonoma – Concejo de la Ciudad</p> <p style="margin: 0;">JOHN GURNEY Edad: 67 Ocupación: Jefe de Policía Jubilado</p> <p>Como miembro de la comunidad de Sonoma desde hace 29 años y nuevo residente de la ciudad, espero poder aportar un liderazgo nuevo, fresco y visionario al concejo. Seguimos afrontando desafíos en materia de vivienda, tráfico, medio ambiente y liderazgo estable para nuestra ciudad. La comunidad comercial está sufriendo. No hay una solución mágica, pero juntos podremos desarrollar estrategias para mejorar la calidad de vida de todos los residentes con políticas públicas colaborativas y sustentables.</p> <p>Con una Maestría en Administración Pública, 29 años en Seguridad Pública, 12 años en la industria privada y 4 años en el sector sin fines de lucro, cuento con experiencia directa y exitosa en liderazgo, desarrollo organizacional, construcción de equipos, gestión de riesgos, crisis y finanzas, preparación para emergencias, recuperación de desastres y planificación estratégica.</p> <p>Reuniendo nuestras habilidades y su apoyo podemos construir una Sonoma mejor. Espero continuar con mi largo servicio público a la comunidad. En colaboración con el Equipo de Liderazgo de la Ciudad, podemos mejorar la experiencia del cliente para que todos podamos disfrutar de la calidad de vida que Sonoma puede brindar.</p> <p>Agradezco su voto.</p> <p>/f/ John Gurney</p>